大清光緒十七年

第二千七百九十號

叻報

（本館開設在得巴路口門牌第廿一號）

辛卯二月初八日

大英一千八百九十一年三月十七號禮拜二

凡閱報者每月報價一元每日零售每張五仙

（凡刊告白第一日每字一仙第二日以下每字半仙）

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常分送外復不惜工本從旅國採購鉛字撥紙各機器以待與　各寓商刊印書籍置件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人攻印了藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊印工纖細倫前延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出傳其書目另行刊佈所有各報傳甚相宜再本館所發來札原擇甚有關世道人心者附發否亦須無發於人而後始錄其有譏厲成文以及支離體解者概不發錄嗣後　詩余來札尚祈自謂更須寫真姓里而後敢發但來稿發與不發均不能將原稿收回也　本館謹白

新到各種奇書發售　○啟者本館近由上海姑蘇等處採買各種奇異新書及地輿圖誌等來叻發售其書或銅板木版鉛板石版均無不有且字畫詩書等類尤爲多有爲此地未常經見者其有益於世道人心者實非鮮淺者非徒快耳目者比茲特以廉價出沽諒亦　諸君子所欲先睹爲快者也所有各書目經已另列單張附呈　鈞覽閱者　鑒焉

本館告白

菓園出批　○啟者茲有菓園一區坐落小東陵差館對面即俗呼爲綏實路園者園內所植菓木甚繁計有榴槤　尖必蠟　望吃　紅毛丹等各種鮮菓不能悉計且諸菓木均係上等佳種甘美異常茲欲將園內各菓出批與人俾其採摘而其批期久暫均無不可倘有願批摘菓者可於每日上午七點鐘至八點鐘至本館面商是荷特此佈聞

大清光緒十七年正月十五日　本館謹白

持螯閒話

初四日陶榘林觀察王芷帆太守由歐洲東旋道經叻海黃埔胡家昆玉招飲於其店中惺覼生與焉飲次庖人進蟹一盤膏溢紅霞肉擘白玉固南中佳品也主人曰此物叻中頗善未識歐洲此種亦佳否矩林曰歐洲此物亦頗見佳惜所出無多不能時得耳惺覼生曰南中惡得有蟹今所用以供饕餮者黃甲耳竊聞之所謂蟹者出於江浙之間凡數種一曰湖蟹出於太湖殼軟而色黃冬而益美此爲最上之品一曰紫翦蟹出於吳江體巨而肥常有一枚而重至一二斤者一曰尉遲蟹出於崑山之蔚洲一曰潭塘蟹出於常熟之潭塘殼軟而爪拳俗呼爲金爪今人所謂蟹爪菊蟹爪水仙者殆指此也他若江蟹黃蟹之類以爲下品不及以上各種之佳然祇此數種而外國無所謂蟹者芷帆笑曰富哉此論已足當蟹譜一篇雖然吾子之言不過僅云中國之蟹尚未見外洋之蟹也生亟請其說芷帆曰蟹之至巨者在吾閩見能有幾何生曰水族之物莫可窮期所謂蟹背駕山蝦鬚作柱者又安可知其究竟芷帆曰此海上非常之物不可以例其恆蟹就其所常見者言之生曰若何芷帆曰昔余隨節駐俄時曾居琿春中俄交界之區見有蟹一種其巨實常就其殼而量之常有闊至五六尺者即小者之殼亦適二三尺居人常斲其肉而售於市殼之巨者則以之建作門坊其小者則醬園用以覆甕或則作爲雨傘此其巨也可知惟其味殊鮮薄且肉質粗劣異常殊不足以供朵頤遠不若內地之稱爲佳品然其巨實爲無匹斯亦可見彼蒼鍾毓之畸也生曰蟹巨如此且能常得洵屬可傳雖然天下之異蟹甚多又不僅此而已也芷帆請詳生曰竊嘗觀覽西書及西報所言則有蟹類數種實爲聞所未聞者墨西印度之巴苗那地方有蟹一種圓且體而微著惟其殼則巨而且重殼端尖起如峰但此蟹多力異常雖負此巨殼亦殊不以爲重且此物居於海渚而每日必登山覓食雖橫行郭索然其步如飛西人以其多力而能負重且有此堅巨之殼無異於甲中之兵因名之曰兵蟹然此猶未足爲異也又按新金山之急屈埃蘿島出蟹一種係屬陸居並非在水之涯即此已爲可異且其賦形之怪尤有聞所未聞者蓋其色白其身扁有如紙狀且其行也有跳躍而無安步欲傾反側望之無異風之吹紙其怪異常然此猶謂賦形之奇而力量則仍未見其奇也則又有蟹焉居於美國之亞仙申島中蓋半水半陸而居其狀與常蟹無殊不過其爪略銳且長而已此蟹雖爲介族然善於緣木每日攀援上樹摘蔬果以充口腹雖參天直木亦可以上落如飛雖有捷足如猿亦不易於捕獲蟹而能於上樹且食蔬果已屬可奇乃更有一種亦出該處地方其體略巨然亦不過重一二斤之譜但此蟹之力量尤覺聞所未聞蓋其性嗜食兎肉每日登山尋覓遇有兎窟即入內搜索務攫其兎食而後已果腹之後仍歸水中伏處是眞奇絕夫兎固獸之最狡者也居必三窟人且不能知之況蠢然一蟹耶又況兎之較蟹體巨而力雄眼明而足捷乃竟無從遁脫而卒至喪於蟹口可見造物制化之力無奇不有如此之類洵可以爲異矣言畢芷帆歎曰天地之大何奇不有吾輩雖遠游海外所見亦有幾何今聞君言洵可以陋郭璞之山海經段成式之酉陽雜俎矣於是談笑盡歡而散歸後覺硯匣猶遺餘瀋爰倩舊城子以記之

英京雪電

○初五日英京發來電音云附近倫敦之益士打及卑林咨地方現有火車六起阻於冰雪不能前進既而該火車竟埋於雪裏以至搭客寒苦異常而千俄地方之火車亦至被雪所埋現在英倫地方冰結甚嚴此種寒威亦歐洲所未見也

務而英俄德法四大國實乃不可偏廢其次則格致之學再次則五洲之事循序漸進融會貫通　朝廷以此設科帑塾以之授業在目前中國京外各飾公之洞達時務者不過數十人而老成凋謝　朝廷每有才難之憾若果如此辦理吾知一轉移間十年之後中國二十一行省庠序之士莫非熟悉洋務之人將來學優則仕分職設官大之爲旋乾轉坤之手小之亦隨機應變之才此外保障論綠折衝樽俎者更無論矣嗚呼上以此求下卽以此應如中國幅員之廣人才之衆竭其聰明智力何難駕西人之上哉吾曰中國轉機甚易職是故歟

上控堂期　○茲悉初四日本坡憲報有云本屆會訊上控各案之期現已定於西四月九號卽華三月初一日舉行等因茲特錄登以供衆覽

電求緝匪　○前日本坡鄭福源接檳城順遂來電稱有華人名進寶者向在宜鄉鄧輪船傭工近日竊去洋銀六百元聞其附搭暉福建輪船潛逃回籍故發電達知接電之日祈卽通知邱寶蔡祿順二人稟訴公庭俟該船抵叻之時卽將其執獲送案云云該電所言如此爰照錄之

挑糞新章　○本坡挑糞之人向用木桶自前年工部局須發白鐵桶後卽禁人再用舊時之木桶凡挑糞者須向局內領取新鐵桶始能准用前令一出雷厲風行凡諸糞夫一體懍遵辦理惟近來則日久玩生又有潛用木桶者故工部局員出有新章登諸憲報其略謂所有仍用木桶挑糞之人限至西本月底止屆期之後須一體領取鐵桶以爲挑糞之須其桶蓋須爲蓋密而蓋之內層并須遵照向章注水其中俾其蓋不至於洩氣凡挑糞者每日自上午五點鐘起至下午六點鐘止均准在路中挑糞來往迨至西本月三十一號後倘仍有用木桶載糞者一經察覺卽將該糞夫控告云

彭亨命案　○近接彭亨遞來郵音內言該處有命案一起頗駭聞聽先是有印度三畫巡差名賓打生者前在差館之中被人用槍轟斃初不知兇手爲誰卽經有司細爲訪查始知其故緣有管理牢獄之之三畫印度差名卑勝生者與死者雖屬同鄉實則心存芥蔕時死者以功將陞以四畫之銜卑勝生隱妒於胸乃主使該處烟公司管理巡丁之模羽因打士將其擊斃事爲有司查悉卽將此二人執獲訊實後卽判以繯首之刑并獲有同謀者八名分別重輕爲之懲辦內有一人情罪較重因判以監禁終身不能出獄所餘七人則押行遞回本籍云

使員過叻　○初四日德國薩仙郵船由歐抵叻船中載有中國隨使歐洲人員二名一爲二品銜遇缺卽選道長沙陶槼林觀察森甲一爲候選府陳榆王竝帆太守大受此二君皆隨同洪文卿公使前往外洋陶觀察則駐德京王太守則駐俄京近因議滿言旋故附該郵船東渡初四日道經叻海卽登岸拜謁左子興都轉旋往拜訪中國前駐叻領事官胡太僕之南生店卽蒙胡家昆玉設筵相款暢飲盡歡飲至酒酣耳熱之時觀察卽起而對客揮毫書寫楹聯等物分贈席間諸君于縱談極樂迨至亥末始行命駕回船聞觀察云洪文卿星使差滿之後業已由歐啟程大約下期德國郵船抵叻之時可以望便君顏色矣

事有可疑　○葉某潮人也向在某中舡船傭工該船常在叻往來家內載運柴炭等物來叻發售而葉固有劉盤龍之癖嗜於賭博而寥內向無賭禁故船抵寥內之際葉必至山內之柴廠中聚賭積以爲常月之初二日該船又復赴寥抵寥後葉卽擕資匆匆登岸以尋賭局詎至數日之久竟不見其回船船中各伴不禁大疑因至山內詳博場中詢問據言二日前果見葉到此賭博獲採甚豐未幾遂卽言歸豈今猶未返耶伴輩語不禁大疑旋卽沿路查詢迄無影響其中否有意外實不得而知現經其伴將此情形報聞寥案矣

瓶炸傷人　○陳某海南人向在本坡舊監前開設檸檬水店自行製造出沽初五日下午正在製水入樽之時大抵藥力太猛以致其樽炸破磊然大震其聲與炮無殊於是炸傷五人陳亦與焉聞內有張亞明一人炸傷左目尤爲沉重現已昇送醫院調治矣

府案瑣登　○王亞勝粵之海南人也向在小坡皇后街某葡人家中傭役初三日因私擅水喉爲差所獲先是該屋前者曾欠交水稅故被工部局將其喉鎖閉迨某遷居是屋以有喉無水因命王至道中潛撬其鎖俾資遇注爲差所見因執之翻五日解送公庭府尊訊畢因判罰銀廿五元無銀監禁一月

鷺禾春景　○前報烟海騰波一節稅釐局馬委員必欲徵其烟稅而各烟館又欲分別土藥不得概以販烟者爲之徵收蓋緣各烟館係販洋烟居多而販土藥者不過十之二三且洋烟抵廈均已徵其稅項此次復混爲徵收販洋烟者未免過於厚征覓利纖難定有不堪其苦以故各烟館咸不願抽致有罷市之舉後爲秋分府等從中調停始得照常安業然而徵稅之事尙未爲之妥辦惟馬委員又復堅執成例不肯稍爲裁減查各烟館終以憲示煌煌亦不敢故爲抗繳按閩廈烟館共計五百餘間而先後遵繳備欵呈繳者至今祇有二十餘號其餘各烟館依然觀望不前推其意以爲憲示既出斷不能將成命收回故欲懇秋分府轉達於馬委員請其另設士藥局爲之分別征收於去月十六日秋分府因爲傳集各烟館諸衆赴於案前爲之面諭據謂馬委員征抽烟稅亦係奉上憲之命必要如此辦理且責滯礙等處均係如是徵收藥經一律備案繳咨匪特廈島一隅乃有此抽也今汝等必須遵照成命方爲良善之民倘汝等謂其所稅太重而本分府卽向上游代陳艱苦則於滯礙所抽之稅爲之略減汝等務爲遵依無負本分府之苦衷則誠幸矣後各烟館諸衆遵諭而退乃於十八日均集於朝天宮公同商議均不

三品出賣

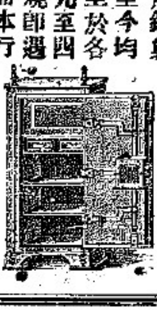
啟者本行習辦歐洲馳名三鼎洋酒來叻發售其酒係白頭坎式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽

買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭射掛字新嘉坡綴明嗎也公司者始無作若此字樣卽屬僞冒請爲細認特此佈聞 大英一千八百八十五年十二月十九號 明嗎也公司謹啟 禾

馳名鐵櫥出售

嘗思營生之道所最要者則惟賬簿其次則惟錢兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製

無雜歳並以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各廚大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒卽遇火災亦無所損本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈卽玉臨選購爲盼



大英一千八百八十九年十一月廿八號 明嗎也洋行謹啟

大清光緒十五年十一月初六日 禾

烏密酒發賣

啟者本行向由英國習辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顛爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧聽細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲酤飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號 明嗎也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售

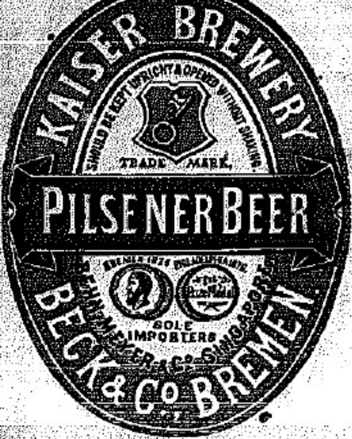
敬啟者茲本公司親由法國習辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標願爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早至 惠臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

明嗎也公司謹啟

蜜酒出售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所爲細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴爲控究再此酒不能販往加勝吧 三寶壠 泗里末、望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈 聞

大英一千八百八十六年十一月十八號 禾 明嗎也洋行謹啟

證明告白 ○啟者去年冬間本行所代理之歐洲納流因埃宜利奧洋行曾在本坡杲堂徑告新萬吉號係綠蘇號曾出有不灣酒一項其所黏貼標頭字款及傳面所用之鉛印皆與該洋行所沽之酒相彷彿故本行特將此情控告已蒙杲憲允准嚴飭該號嗣後不得在用該行所用之標頭字樣以免諸士商有所誤認茲能將此情登報叨神嗣後 諸君有欲飲此酒者務宜細為分辨勿致魚目混珠至於他號所用不灣酒標頭或有與該行之票大略相同者亦祈勿為再用倘有違者定必嚴行控究嗣後諸式人等若敢再冒本行所沽之不灣酒標以為沽賣者本行定必指名控究勿謂言之不先也特此預聞

大英一千八百九十一年二月十六號 大清光緒十七年正月初八日 納流因埃宜利奧公司代理人牙直里洋行啟白 十

代理香港火燭保險有限公司告白 ○啟者茲本行已承香港火燭保險有限公司總理人之命在叻與其代理一切火燭保險各事宜凡叻地諸君有家業物件等欲買保險者請至本行寫字樓面商一切價甚相宜特此佈聞倘希 惠顧

大英一千八百九拾壹年式月十六號 牙直里洋行謹啟 卡

東方典當及代理有限公司告白 ○啟者本公司計集老本銀一百萬零二百五十磅而已收諸股份人之項計有六十萬零二百五十磅專為典當借貸以及代理各事宜備叻地 諸士商有永遠自主之業或為貨物或係股票或係他項穩妥之件及工部局前者借銀之單柳別吧件單行於英京者均可持向本公司告貸卽以此物為質 諸君賜顧祈早 惠臨為盼 新嘉坡協理人莫士得洋行東主加末申 心士洋行東主吉力 巴智申西蠻洋行東主沙八 駐新嘉坡代理本行出入銀兩渣打銀行 代理本公司狀師直汝拿丕啞

大英一千八百九十年十一月十五號 大清光緒十六年十月初四日 代理人巴智申西蠻洋行啟 四

寶勝越國家告示 ○寶勝越國家 為招商承充餉碼事照得本轄內之烟酒賭碼均將屆期茲欲招人承充此碼係以西本年七月一號卽華辛卯年五月廿五日起以三年為期茲將各碼條開如左 一鴉片烟碼所轄之地係由丹戎拿株起至眘南港地方止計有三百七十英里 一賭碼係由丹戎拿株起至沙厰港止 一酒碼亦由丹戎拿株起至沙厰港止 如欲入票欲承此碼者其票須用英字自行封固蓋用火漆其票面須寫明寶勝越國家收拆等字樣方合而此三項餉碼須逐款列明某碼之價若干更另一總價方為合式但欲承充此碼者務於西本年四月十六號卽華辛卯年三月初八日禮拜一上午九點鐘將所入之票寄到方能與選至於棄取之權悉由國家酌奪不得執覆高者得之說以相爭論而投定之後承充此碼者須有殷商具保方能接辦如欲知其詳細情形可至新嘉坡代理人巴智申西蠻洋行詢問便得各宜賜顧慎無觀望特示

大英一千八百九十一年正月六號 大清光緒十六年十一月廿六日 示

RIGAND'S KANAGA WATER.

列顛千那芽花露水 ○此水係以千那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顛君在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚之而且用亦甚善如皮膚有皴裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒者以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且瘡癬不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸尊有購買此水者請看以下所列第一欵之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二欵式且有西字註明列顛公司字樣如標各均有預書號據始為真貨否則係為混冒尚祈償購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未耕枝別處佈此周明

"KANAGA DEPOSE"

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒葆元藥丸 ○此丸崇治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衞葆養精神環在法英美各國醫士所用花柳敗毒之藥皆用此丸無不藥到病解立見春同若服此丸須倣照飲魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞飲一二粒切勿誤為急吞以背服法此丸係以樽裝載每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售佈

大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能崇治花柳淫毒白濁白帶癃閉一切等症如症雖香痛服之立止而服藥後約歷二三日卽見奇功但所患過重者須每日吞食六次每次吞食二粒至痊愈後亦宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色慾忿氣怒節勞動等事幸勿自誤致藥力之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如里為藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘能而其功效較於偶油為日無論男婦老幼均能飲食且其味有如菓餅為適口尤為小兒所愛其藥力均可治膽汁太多患者頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚皺裂等症欲之亦可除血行滯且能令臟腑淨痛疾立除但飲之法宜於臨睡時服飲一二粒至甚早飲茶一杯須臾卽覺大便通利身體爽快此藥現託交新嘉坡欽藥房麥加君處寄售此佈

人変出以節遣案究治罪李含糊以對謂究不知係何榜人作此刼奪情事乃即顯備英洋若千以償於陳免究厥事而陳君於此猶未能如其所請第不知此後又將何如耳◯廈門嘉禾里寨上社水門角有陳樹者向借其姪陳神覓往雙蓮服賈所獲甚豐於數年前陳與其姪覆資歸里大創門楣居然一大腹賈矣溯自建造伊始鳩工庀材杞梓楩楠在在須求大木時有陳蓋者即陳之親屬也向在鄉間開設元合木行惟蓋素工心計鑽營極善適有要需顧鄉鄰書值知陳當經營大厦大木必求特向陳借銀三百五十元以應急需陳亦以為建造需木如數與之迨至該厦落成陳不過取其木者僅値二百五十元之譜然則所借之項尚應存銀一百元時陳以不甚緊需故不為之追償詎蓋遂以此為可圖也歲月悠悠至今已三易裘葛於去臘間神覓適由雙蓮歸里因向蓋討回借款不料蓋謂前所借之項業經於取木者為之抵銷遂誣神覓為强索焉以故神覓為之不甘因是兩相角口幾至用武後為傍人勸解謂俟陳歸來然後為之核算因將此事乃為暫停噫歟可借而不可常舉世悠悠大都如是豈獨一蓋而已哉

命須青萍 ◯日本長崎船大工町藥商片蜂七郎家僱有使女年廿二歲姿首過人性尤靈敏主人甚僱半月已極愛憐女係南高來郡西鄉村人姓室田名玉娜本月五號晚家中人皆熟睡女忽遭人殺斃至翌晨六點鐘時片蜂見其未起心竊疑之恐其有病不令叫喚直至八點鐘時始囑一童往喚連呼不應叩戶亦不啟片蜂夫婦脫扃而入則滿床猩血淋漓肢體寸斷大驚奔仆警察署及裁判所即有醫部醫官並山口豫審判事村上檢事下示書記各官到來相驗驗得大小刀傷共十餘處深入骸骨自頭至乳下腿部縱橫上下血肉模糊乃命咨照親屬棺殮一面嚴密緝拿其為盜殺歟查日本盜賊固有持利器入室者然不過為恐嚇計得物即去未必傷人其為仇殺歟則此女性情柔弱且在青年諒無不共戴天之仇何至奇慘若此意者此女已屆摽梅之候早聯嫁杏之緣或別有所歡故舊識者切齒尋仇乘夜下此毒手乎旁觀揣測無所折中日俟破案之時再為探聽可也

棲霞山攬勝記 ◯棲霞問佛為金陵名勝之一已丑歲家君奉憲檄採石于斯錫祺秋闈赴省試挈錫名弟往省因得遍攬名勝欲記之而未果也朔風帶急積雪滿庭遙想棲霞諸天縹緲中玉琢粉粧磊磊而相對也迴憶昔遊時殊事異按筆書之質之山靈不知得彷其萬一否◯出太平門外荷香風引一片空明詢之土人即所謂元武湖也見禿尾驢與錫名弟各跨其一從蘆荻世界中漸登高阜迴顧金陵城龍蟠虎踞城郭參差天府之國洵不虛也漸鞭著為余前導言棲霞在東北朝發可夕至行數里瓜棚豆架中有賣茶者乃相與就飲焉◯鍾山朝霽青紫萬狀忽峰嶺中一縷白雲從石罅流出蜿蜒空際疑有飛天眞人跨鳳騎鸞空中來往以其離城市窵遠遊屐鮮到不若雨花清涼青彩白鷺擾亂如雲也俯仰久之未能尋峰造極輒呼負負◯鍾山一名蔣山下有蔣侯廟即蔣子文卜居處祠宇適新落成春秋賽會麥飯菜羹鄉老咸集門外山環水抱勝地別開有一攬不盡之勢繫驢小坐摘林間棗實溪畔查梨細咀嚼之詠杜老北征丹砂點漆之句何其神似◯孝陵陪葬首重六王中山廟平尤其卓也攀鱗附翼由草芥而侯王大丈夫之遭逢不當如是哉至今翁仲無言頹唐於荒草斜陽之外昔也雄赫今也寂寥有情人何以遣此◯羣峰雜遝中有一峰如高視闊步作偉人態揚者執鞭者遙指曰此即棲霞也恭讀　純廟南巡棲霞紀勝詩云宇宙以來便有此秀拔江南鮮倫比煌煌　宸翰為之情移◯行至山下夕陽掩映於修竹茂林間一徑通幽隱隱見　勅建棲霞寺額在山腰深處急趨之拜見家君及王錫之如璋尤伯明惺甫贊庭佐治萬禹門顯揚諸老輩時尚溽暑未退授餐後沐浴更衣夜間黑雲拖雨還遍平川宿老佛傍如清凉世界向在人間也

此稿未完

游公例則 ◯京師各部院衙門每月應將已結未結科抄事件分送六科查核而司務廳所收之科抄咨文亦復按日登記號簿呈堂標寫到部日期分發各司該司亦標到司日期定稿時將原抄原咨黏連稿後並註明到堂到司日期如有行查各衙門者亦將咨查咨覆日期逐一詳載以便稽核至封印期內各省公文仍令提塘照常投遞除緊要事件仍行趕辦外其日行公事標寫開印日期發司次第辦稿所辦事件除去行查會議限期外吏禮兵工等衙門限二十日戶刑二部限三十日呈堂完結繙譯筆帖式於漢稿辦定後簡易者限一日繁難者限二日繙譯具稿呈堂以示限制各衙門如有行查事件應用片文聲覆者統限五日應辦稿呈堂者吏禮兵工四部限十日戶刑二部限十五日查覆各司如有付查付覆事件凡關題奏及要案付查之司俱於移文內切實聲明令付覆之司照各衙門會稿限期辦理如付覆之司有必須具稿及實難依限回覆之處亦須將實在情節先行付覆並移知督催所准其展緩不得任意延擱

咨覆限期 ◯向來六部衙門咨查各省事件無論案關題奏與否俱應依限咨覆所以照庶績而警泄玩也近日外省接到部咨大半視為具文任意遲延並不按期辦理以致書吏因緣為奸負弁規避取巧種種弊端不勝枚舉現准六部咨行各省督撫凡遇行查事件俱以接到部文之日為始除去驛員查覆往返程途外統限二十日移文咨部其有必須輾轉行查以及款項過多應行造冊聲覆者限一個月內出咨若係報銷錢糧冊籍繁多一時不能確核者即於限內先行咨部展限如遇查取外省職名之案於咨文封面上註明限某月日到省該省即以接到部文之日為始限十日內咨送亦將限某月日到京字樣於封面註明其有必須轉查所屬者准將往返程途月日於咨文內扣展倘仍延擱即當查取逾限職名參奏以懲疲玩

吏部核定卓異晉引限期　○卓異人員於接准部文後限二十日內詳請委員署理該督撫扣明交代例限即行給咨如該員實有承辦要件半年內可以完竣者於交代案內咨部展限加必須半年外方可竣事准該督撫據實奏明總不得過一年之限其俾滿人員赴部限期亦照此辦理

火船行期　○茲本公司有堅固火船一艘罩支香和龍旗號名雷沙號金龍岡由叻進廖內停泊二點鐘帶領公文即往因得宜里港口地名卑里宜勝嘮停泊二點鐘乃入因得宜里坡起落貨畢隨返輪至卑里宜勝嘮停泊二點鐘直透叻坡又從叻來龍牙泊雲株峇港二點鐘由呀返叻再泊雲株峇二點鐘直進實叻起落貨畢仍由叻往因得宜里照處停泊循環而行先趨因得宜里後之龍牙各定一禮拜爲一期其客位貨艙價甚相宜且有一號二號客艙甚是潔淨伙食公司備蒙　貴商不棄欲配貨及搭客者祈請移　玉到實叻源和會館門口街門牌一百三十號做泰美號內相酌是仰此佈　光緒十七年二月初四日　龍呀泰峰公司謹啟　十

馬戲開演

夫以蠢然無知之物而能使之操技而戲變幻絕倫觀之者莫不以爲得未曾有而嘆極爲天下之奇觀亦可知教之者妙用化栽費盡許多心力始務其驅策有如是之神者即如本班馬戲技藝絕倫天工巧奪已蒙中西人士極口贊嘆深蒙過譽本班創於一千八百六十一年至今已閱數十載惟精益求精無雙機巧洵屬出色當行且此次來叻開演係由美國新金山及歐洲等處均加意揀選且無論男優女伶皆能馬上飛蹤不事按轡而馳前曾到日本照演并由該處招選男女名優聲藝俱妙更可爲本班潤色至若各馬戲劇技精藝純操縱如意所演之劇無不幾幾生新能合觀者神爲之飛色爲之舞洵奇觀也現本班定於本月初五晚拜六起連夜在本坡升旗山下開演准於九點鐘開門八點鐘敬演　諸君欲遊閒情尚希移玉照臨爲荷　茲將坐位價銀列後　上等官座六椅銀九元　官座每位銀一元五角　一號椅位銀一元　二號椅位銀五角　三號椅位銀二角半　童子十歲內在其三號位收銀一角半餘均收半價

大英一千八百九十一年三月十二號　大清光緒十七年二月初三日　班主鬱列氏謹啟

工部局告白　○啟者茲本局員欲賃洋樓一間以爲本局所用該屋須要附近本坡生理場中者方合承租此屋係以數年爲期倘有欲爲出賃者可函致本局司事之人處相商便得特此佈聞　大英一千八百九十一年三月十二號　工部局司理人盧兒不勝宜禮謹啟

工部局抽收門稅日期　○啟者特此通知本歲上半年門稅現已開收凡有應納門稅之人現尚未經繳納者可將此項之稅至本局繳納此舉限至西本月三十一號即華本月廿二日止如期不納則本局當出字通知每字須增繳費用銀半元各宜自諒特此預告

大英一千八百九十一年三月十一號　大清光緒十七年二月初二日　工部局司理門稅人員盧兒不勝宜禮謹啟

僱請工頭　○啟者茲本局欲僱工頭一名以備巡察各工程所用其人須諳熟泥水木匠石工以及知建造之法並能明繪圖建造之事者方能合用此役以三年爲期第一年工價一百二十五元第二年工價一百五十元第三年工價一百七十五元該工頭可畜良馬二匹以畜其費由本局支給乘坐如有欲充此役者可於西本月十七號即華本月初八日上午八點投交本局以憑選擇可也特此佈告

大英一千八百九十一年三月十一號　大清光緒十七年二月初二日　工部局司理人盧兒不勝宜禮謹啟

鐵欄出售　○啟者茲本行所沽鐵欄久蒙諸君購用莫不深蒙獎譽遐邇馳名茲復新由歐洲辦到堅固鐵欄甚多大小俱全最合於營生所用　諸君有欲購買者請卽移　玉至本行選購可也　大英一千八百九十一年三月十一號　牙直里洋行謹啟

華英譯籍減價出售　○啟者鄺容階先生在前奉委出洋歷有年所想其博採方言鉛槧自富嚮因中國粵憲衙內統理洋務事宜先生每於公事餘閒將其平日所有著述各書訂校而輯之刊印一律告竣有心世務者購而熟讀之不特增廣識見實足以助其才力誠嘉惠後學之要笈也茲將各書目開列如左　計開初學階梯每部銀六角　增訂華英字典每部銀五元半　英語彙腋初集每部銀一元半　英文成語字典每部銀六元半　英語彙腋二集每部銀二元　學習英文數字部每部銀一角　應酬寶笈每部銀二元　粵城報新聞紙每年銀八元　大清光緒十七年正月廿二日　大英一千八百九十一年三月二號　漆木街南興隆號謹啟

工部局告白　○啟者特此通知本坡爲有二三四等馬車將屆察驗換牌之期凡諸馬車總須換牌者各宜預備依列出傳單後即須到局者驗特此預知　大英一千八百九十一年二月二十八號　大清光緒十七年正月二十日　工部局司理人盧兒不勝宜禮謹白

代理銀行告白　○啟者茲本銀行已請萬才兒弟洋行爲本行駐紮北慕娘嶼仙那港之代理人特此通知諸僉　照此佈　大英一千八百九十一年正月十六日　大清光緒十六年十二月初七日　新[illegible]加銀行謹告

懸賞報知

立賞格人　苑生號有被李慶吉欠去英銀八萬餘元他乃創有與福號生理在老命宮邊店中梟椅銅器玩物處多係偷盜千餘元今移徙僅剩數月諸物十無一二今入無從索辦又李慶吉置有金器銅器不計其數茲特高懸賞格與　諸君約倘有知其提出或寄頓之處或知其實有與人暗作生理或明買各公司股份及暗插各項生理股份或買有地段或建有屋宇或將銀項揑作他人名字出借或買有房屋假託別人名號無論在本坡或麻六甲　檳榔嶼　上海　昔仔莪　吉瀧　日裡　曼𠯋　那律　柔佛　大小白蠟　柯勝潤勒　仙那簡　實勝越　喀株巴島　勿里洞　汶島　網絡　呂宋　潤里末　加勝吧　望加錫　硒𠯋　巨港　暨眼　寧丙　汝据　吉雙　那莪寺冥難　四雅於戎　井里汶　吧𣋡　而汝武　望加麗　峇釐　寧宜　芙蓉　巴東　亞齊　三寶瓏暨各屬州府者祈到本號報明當堂書立約字一紙詳細批明以杜複弊而防藉言俟查明確實追回抵償之後願從厚給賞以酬其勞不遠近各色人等凡有金礦銀銅等器及產業家器賣與李慶吉以及將股份物業代爲暗典於人或將金礦銀銅各器代爲兌出均祈前來報知如果証據顯然本號亦當酌給花紅此帖是實決不食言幸勿遲疑是所切盼

大清光緒十六年庚寅十二月十二日

苑生公司啓芳琳謹白

賞格照登

立賞格人　苑生號有被李慶炎欠去銀項二萬六千九百六十六元四角五占蓋他乃前年承充本坡烟酒餉碼之人當日伊家所有椅桌銅器玩物約值銀三千餘元其山頂則堅椅桌銅器玩物約值銀九百餘元另有金銀器礦器不計其數當慶炎初死之時各處之物件依然俱在迄今僅閱年餘諸物盡歸烏有似此變遷殊深慈訝茲特高懸賞格與　諸君約倘有知其搬出寄頓何處或知其有與人暗作生理或明買各公司股份及暗插各項生理股份或買有地段或建有屋宇或將銀項揑作他人名字出借或買有房屋假託別人名號無論在本坡或麻六甲　檳榔嶼　上海　昔仔莪　吉瀧　日裡　曼𠯋　那律　柔佛暨荷屬等處者祈到本號報說俟查明確實俾得追回抵償之後願將該物項對半均分以酬其勞如該物值銀在一萬元之數則賞給銀說人五千元或多或寡照此類算決不食言至遠近各色人等凡有金礦銀銅等器及家器產業買與慶炎以及慶炎死後曾將金銀當銅各器代爲兌出或將股份物業代爲暗典於人均祈前來報知如果証據顯然本號自當酌量給賞此帖是實幸勿懷疑

大清光緒十六年庚寅九月廿三日

苑生公司章芳琳謹啓

貨棧店舖出賣

○啟者本公司有店舖多間欲出稅與人茲將店舖開列如左

計開大貨棧一間坐落甘公廨六甲之甘明街第十號門牌　店舖二間坐落甘公廨六甲之加街第九號十號十一號門牌　店舖一間坐落衣箱街第十七號門牌　大屋二間坐落吉靈街第十一百十七號第一百十八號門牌　店舖一間坐落牛車水戲園後街第四十四號門牌　店舖二間坐落小坡梧槽路第一百零八號第一百十號門牌以上各舖租價甚相宜　諸君有欲稅居者請至本公司相商便妥謹此佈聞

光緒十六年十二月初一日新嘉坡保險公司謹啟

鐘錶出校

啟者茲本行由歐洲辦到各款時錶來叻發售其錶金銀鋼質等類無不有之計此金錶之價每枚由廿五元至一百五十元銀錶之價則每枚由八元定二十元鋼裝之價每枚由三元至十元並有石面時鐘每具價銀六元另有時鐘每具價銀由二元至二元五角又八日鍊之時鐘每具價銀由四元至十元更有各款金器甚多不能備錄諸君合意祈早　玉臨選購是荷此佈

大英一千八百九十年十一月十號

大清光緒十六年九月廿八日

檳甲公司謹啟

三品酒出售

啟者茲本公司由歐洲辦到頂上三品酒甚多來叻發售酒味甚美且價亦相宜茲將此酒標式附登報中　諸君購而飲之細辨香味方知此言之不謬也特此佈聞

萬蘭池酒出售

啟者以上標頭所列之星標萬蘭池酒香味甘濃最稱雋耆飲之不惟不醉且可娛心齋頭其益莫能殫述茲本公司特由歐洲辦到來叻應沽　諸君賜顧祈請認明以上所列標頭為記庶免有誤特此佈　聞

大英一千八百九十年九月二十號

經買公司謹白

延請書寫

啟者茲本館欲延請書寫石版字人一名其人須精於楷行兩法方能合用倘能兼工篆隸以及宋體各字者尤佳倘　諸君有欲就斯席者請至本館面商為望

本館謹啟

馳名威士枝酒

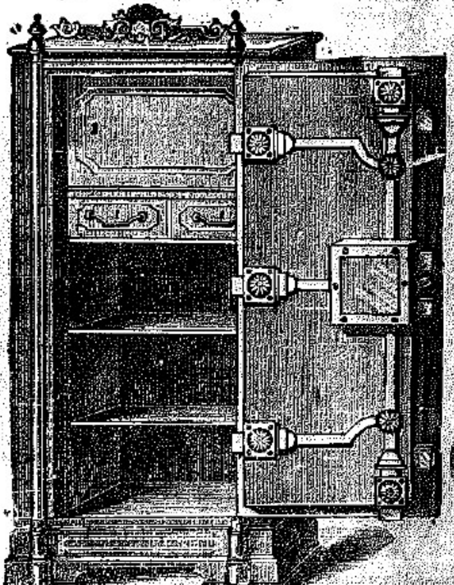
啟者本行在叻代理發售仙穲谷威士枝酒此酒天下馳名而實得力三府諸士商尤爲酷嗜因其氣味清香且能除煩止渴飲此酒者能令心曠神怡至此酒在叻發售惟有本行一家而叻地各酒店多有至本行販而零售者且其價甚相宜每箱僅取銀四元七角五占　諸君賜顧祈早惠臨爲盼

大英一千八百九十年十一月十四號

大清光緒十六年十月初三日

牙直里洋行謹啟

鐵櫥出售



啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙　諸君購用無不盛稱其妙計此櫥之大小共有五等而價最少亦在九十五元以上而此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作銀鋪生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽著均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均保無虞貨美價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫥以收藏重寶可至本行選閱是幸特此聞佈

大英一千八百九十年正月四號

丕殺呼嗜公司即前　大

加珍目丕殺公司謹啟

紅頭雞仔標萬闌池酒出售

啟者本公司所製之紅頭雞仔標萬闌池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜　諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙拿模只公司等西字爲憑庶免爲珠目之混是所切禱

大英一千八百八拾九年　拾二月三號

丕殺呼嗜即前加珍麥洋行謹啟　大

正金鐘標萬闌池酒出售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬闌池酒久已馳名叻嶼華藉諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡　諸翁有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀者皆爲上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚爲合宜且價亦甚廉　諸翁沽用須爲留心辨認以防魚珠之混因現在市上假冒者甚多如以上所黏各標頭無本行丕殺呼嗜華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

丕殺呼嗜即前加珍麥洋行謹啟　大

新嘉坡王桑呼嗜公司
專辦祖家頂上美酒發售此係

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21 Malacca Street, Singapore.